



المجلس التنفيذي

الدورة السنوية

روما، 9 - 12/6/2008

## تقارير المدير التنفيذي عن المسائل التشغيلية

### البند 11 من جدول الأعمال

#### العمليات الممتدة للإغاثة والإعاش التي وافق عليها المدير التنفيذي (2007/7/1 - 2007/12/31) – موريتانيا 10605.0

##### دعم المجموعات السكانية المعرضة لانعدام الأمن الغذائي وسوء التغذية وتقوية آليات الاستجابة

874 495	عدد المستفيدين
24 شهرا (1 يناير/كانون الثاني 2008 - 31 ديسمبر/كانون الأول 2009)	مدة العملية
32 طنا متريا	كمية الأغذية التي يتحملها البرنامج
<b>التكاليف (بدولار الولايات المتحدة الأمريكية)</b>	
13 850 893	تكاليف الأغذية التي يتحملها البرنامج
30 823 826	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج

**مقدمة للمجلس للعلم\***

A

\* وفقاً لقرارات المجلس التنفيذي بشأن التسيير والإدارة التي اعتمدت في الدورة السنوية والدورة العادية الثالثة لعام 2000، فإن الموضوعات المقدمة للمجلس للعلم والإحاطة ينبغي عدم مناقشتها إلا إذا طلب أحد أعضاء المجلس ذلك تحديداً قبل بداية الدورة ووافق رئيس المجلس على الطلب على أساس أن المناقشة تتفق مع الاستخدام السليم لوقت المجلس.

طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ. يمكن الإطلاع على وثائق المجلس التنفيذي في صفحة برنامج الأغذية العالمي على شبكة الإنترنت على العنوان التالي:  
<http://www.wfp.org/eb>

Distribution: GENERAL  
**WFP/EB.A/2008/11-C/3**

2 May 2008  
ORIGINAL: ENGLISH

## مذكرة للمجلس التنفيذي

### هذه الوثيقة مقدمة للمجلس التنفيذي للعلم

تدعو الأمانة أعضاء المجلس الذين يرغبون في إبداء بعض الملاحظات أو لديهم استفسارات تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة إلى الاتصال بموظفي برنامج الأغذية العالمي المذكورين أدناه، ويفضل أن يتم ذلك قبل ابتداء دورة المجلس التنفيذي بفترة كافية.

مدير المكتب الإقليمي في داكار (غرب أفريقيا):  
رقم الهاتف: 066513-2759      السيد: J. Wickens

كبير موظفي الاتصال، المكتب الإقليمي في  
داكار (غرب أفريقيا):  
رقم الهاتف: 066513-2370      السيد: T. Lecato

الرجاء الاتصال بالسيدة C. Panlilio، المساعد الإداري لوحدة خدمات المؤتمرات، إن كانت لديكم استفسارات تتعلق  
بإرسال الوثائق المتعلقة بأعمال المجلس التنفيذي وذلك على الهاتف رقم: (066513-2645).

## مستخلص

- إن انعدام الأمن الغذائي والتغذوي في موريتانيا بنوي، ولكن فاقت منه عوامل قصيرة الأجل مثل الزيادات العالمية في أسعار النفط والأغذية، وتأخر الأمطار والفيضانات التي لم يسبق لها مثيل في عام 2007. وأدت هذه العوامل إلى خفض دخول صغار المزارعين والرعاة، الذين تأثروا من سنوات الجفاف المتعاقبة وغزو الجراد الصحراوي.
- 1
- وتستهدف العملية الممتدة للإغاثة والإعاش 10605.0 صغار المزارعين والرعاة الذين يعيشون في المنطقة الزراعية الرعوية بهدف تحسين الحالة التغذوية للأطفال أقل من 5 سنوات والحوامل والمرضعات والأشخاص المصابين بفيروس نقص المناعة البشرية الذين يتلقون العلاج بمضادات الفيروسات الرجعية. ويوجد مكون إضافي للعائد الموريتانيين من السنغال كجزء من عملية العودة الطوعية للوطن.
- 2
- وتهدف العملية الممتدة للإغاثة والإعاش 10605.0 إلى تعزيز القدرات في آليات الاستجابة لحالات الطوارئ وفي المجتمعات المحلية المستفيدة لتصبح معتمدة ذاتياً. وستولى عنابة خاصة لجمعية الإنجازات في بناء القدرات بالاستناد إلى العملية الممتدة للإغاثة والإعاش 10359.0 السابقة.
- 3
- إن أهداف العملية الممتدة للإغاثة والإعاش 10605.0 هي كالتالي:
- ـ تحسين الحالة التغذوية للأطفال أقل من 5 سنوات والحوامل والمرضعات والمجموعات الضعيفة الأخرى (الهدف الاستراتيجي 3 والأهداف الإنمائية للألفية 4 و5 و6)؛
  - ـ إنقاذ الحياة في حالة الأزمة (الهدف الاستراتيجي 1 والهدف الإنمائي للألفية 1)؛
  - ـ حماية سبل الكفاف لمجموعات السكان الضعيفة وتعزيز صمودهم في مواجهة الصدمات (الهدف الاستراتيجي 2 والأهداف الإنمائية للألفية 1 و3 و7)؛
  - ـ بناء قدرات حكومية لوضع آليات للاستجابة متکيفة مع الحاجات المباشرة لمجموعات السكان التي تعاني من انعدام الأمن الغذائي وتحسين (1) قدرات الإدارة والرصد والتقييم للشركاء المتعاونين، (2) قدرات المجتمعات المحلية المستفيدة للاعتماد على أنفسها (الهدف الاستراتيجي 5 والأهداف الإنمائية للألفية 1 و3 و8).
- 4
- ويقوم تنفيذ استراتيجية العملية الممتدة للإغاثة والإعاش 10605.0 على أساس (1) دراسة مشتركة للأمن الغذائي للأسر الريفية من قبل المكتب الوطني للإحصائيات ومركز رصد الأمن الغذائي والبرنامج في يونيو/تموز 2007، (2) مسح عام 2007 لمجموعة مؤشرات متعددة، عقب توصيات تقييم منتصف المدة للعملية الممتدة للإغاثة والإعاش 10359.0، (3) مشاورات معقدة مع نظراء الحكومة والشركاء المتعاونين والمستفيدين بين يونيو/حزيران وسبتمبر/أيلول 2007.
- 5
- إن العملية تتماشى مع أولويات الحكومة، ولا سيما الإطار الاستراتيجي للتخفيف من الفقر 2006-2010 والسياسة الوطنية للتنمية التغذوية لعام 2006 وهي أيضا جزء من إطار عمل الأمم المتحدة للمساعدة الإنمائية.
- 6
- ويتعاون البرنامج مع الحكومة لضمان نقل المسؤوليات. وبناء على العملية السابقة، تسلّمت السلطات في بعض الأقاليم بعض العمليات، وخاصة تحديد الأنشطة والرصد والتقييم. ووضعت مؤشرات النتائج لقياس التقدم بغضّن سحب مساعدة البرنامج تدريجياً.
- 7